

Comines-Warneton

Guide touristique | *Toeristische gids*

FR

NL



2017 - 2018

Vous tenez là un guide pratique. Parcourez-le et appréciez la diversité des propositions touristiques et gourmandes de l'entité de Comines-Warneton réputée pour sa convivialité.

Les différentes rubriques de ce guide se déclinent en français et en néerlandais. Un atout de plus pour nos visiteurs néerlandophones toujours plus nombreux ! Photos et annonces illustrent admirablement nos sites, nos musées, nos monuments, nos lieux de culture, de rencontre et autres attractivités. La carte centrale inédite vous aidera à mieux discerner notre offre touristique et vous mènera aisément sur les lieux de votre sélection.

Un outil de repérage indispensable pour vous évader de la routine quotidienne, découvrir nos coins nature, notre patrimoine culturel, nos produits du terroir et bien sûr la cordialité et le dynamisme de nos habitants.

Un guide qui nous tient particulièrement à cœur car il est :

Le bel aboutissement d'un travail d'équipe pour sa réalisation.

La preuve manifeste de la confiance de nos annonceurs.

Merci à tous !

Bienvenue à Comines-Warneton !

L'équipe de l'Office du Tourisme

Editorial | Hoofdartikel

Neem deze praktische gids door en waardeert verschillende toeristische voorstellen en streekproducten van de gemeente "Komen-Waasten", bekend om haar gezelligheid.

De verschillende rubrieken van deze gids werden in het Frans en het Nederlands opgesteld. Een troef te meer voor onze altijd talrijkere Nederlandstalige bezoekers. Foto's en advertenties illustreren onze sites, onze monumenten, onze culturele oorden, ontmoetingsplaatsen en andere trekpleisters. De nieuwe centrale streekkaart zal u helpen onze toeristische aanbiedingen beter te onderscheiden en u helpen gemakkelijk op de door u gekozen plaatsen te geraken.

Een onmisbaar hulpmiddel om aan de dagelijkse routine te ontvluchten en onze natuuroorden, ons cultureel erfgoed, onze streekproducten en het dynamisme van onze inwoners te ontdekken.

Een gids die ons in het bijzonder dicht bij het hart ligt, want hij is :

Een geslaagd resultaat van onze teamwork.

Een duidelijk bewijs van onze adverteerders.

Aan iedereen: hartelijk dank !

Welkom in Komen-Waasten !

De Dienst voor Toerisme

SHOE
Discount

Vente de chaussures
(dames, hommes, enfants),
vêtements et maroquinerie

Rue de la Gare, 13
7780 Comines
Tél.: +32(0)56/55 60 36
de 9h30 à 18h30 - fermé le dimanche



Historique de Comines-Warneton

Geschiedenis van Komen-Waasten

A l'occasion de la fusion des communes en 1977, Bas-Warneton, Comines, Houthem, Ploegsteert et Warneton forment une entité nouvelle. En 1982, la loi lui attribue le nom de ville de Comines-Warneton. De tout temps Comines-Warneton, terre de frontières, a subi de nombreuses invasions et plusieurs destructions massives. Aujourd'hui sa position au confluent de la Wallonie, de la Flandre et de la France contribue au brassage de trois cultures. De petites et moyennes entreprises participent actuellement à son essor industriel constant.

Comines connaît la prospérité grâce à l'industrie drapière du 13e au 15e siècle. Celle de la rubanerie débutera à partir du 18e. Warneton, aux mains des Dampierre, famille comtale de Flandre, acquiert le statut de châtellenie. Située au croisement de la Lys et de la route allant d'Ypres à Lille, elle est, au Moyen Age, un point de passage et de transit par le franchissement de la rivière.

S inds de gemeentefusie in 1977 vormen Houthem, Komen, Neerwaasten, Ploegsteert en Waasten een nieuwe entiteit. In 1982 wordt ze officieel "Stad Komen-Waasten".

Komen-Waasten die altijd een grensgemeente geweest is, heeft talrijke invasies en meerdere zware vernielingen ondergaan.

Vandaag draagt haar positie in de samenvloeiing van Wallonië, Vlaanderen en Frankrijk bij tot het vermengen van drie culturen. Kleine- en middelgrote ondernemingen dragen vandaag bij in haar voortdurende industriële ontwikkeling.

Komen kent de welvaart dankzij de lakenindustrie van de 13de tot de 15de eeuw. Deze van de lintweverij begint vanaf de 18de eeuw. Waasten werd overgebracht door de Dampierre, graaffamilie van Vlaanderen, en verkrijgt de status van kasselrij. Waasten ligt aan de kruising van de Leie en de weg van Ieper naar Rijsel. In de middeleeuwen is de stad door het overschrijden van de rivier, een doortocht en doorvoerstad.



ALBERT SPORTS

HOMMES • DAMES • ENFANTS

• ARTICLES DE SPORT • CHAUSSURES DE VILLE • VÊTEMENTS

Rue du Faubourg, 68-70-72
7780 Comines (B)

Tél.: +32(0)56/55 83 80



Musées & Patrimoine

Musea & Erfdeel





L'industrie drapière, dès le 13^e siècle, fait la renommée et la richesse de Comines. Les guerres des 16^e et 17^e siècles viennent ruiner cette prospérité. Mais à partir de 1719, on assiste à un nouvel essor de l'activité textile due à l'installation de la manufacture de rubans de Philippe Hovyn. D'abord artisan à domicile, le rubanier devient, vers 1850, avec la mécanisation, ouvrier d'usine. A son apogée en 1914, la rubanerie cominoise compte quelque 3 500 métiers et produit chaque année 400 millions de mètres de ruban. La guerre de 1914 provoque la destruction complète de Comines, ville du front. La reprise économique est lente et difficile. La rubanerie cominoise retrouve enfin sa vitesse de croisière en 1930. Depuis 1970, l'apparition du métier à aiguilles transforme totalement la rubanerie. Des usines ferment faute d'avoir modernisé

leur outil, d'autres produisent toujours plus en réduisant leur personnel. Aujourd'hui, la production rubanière annuelle atteint 600 millions de mètres.

Al in de 13^{de} eeuw was de kwaliteit van onze lakenindustrie ons rijkdom die in het buitenland beroemd was. De 16de-en 17de-eeuwse oorlogen maakten een zware invloed op deze welvaart. In 1719 vestigde Philippe Hovyn een lintpakhuis in Komen. Tot en met de jaren 1850 was het lintweven uitsluitend een gezinsaangelegenheid. Daarna, verplichte de mechanisatie de wevers fabrieksarbeiders te worden. In 1914 was de lintweverij zo bloeiend dat er 3500 getouwen draaiden. Er werden toen jaarlijks 400 miljoen meter lint vervaardigd. Tijdens de Eerste Wereldoorlog werd Komen, dat dicht bij de frontlinie gelegen was, totaal vernield. De heropbouw verliep traag en moeilijk. Door het opkomen van naaldgetouwen in de jaren 1970, werd de lintweverij grondig verstoord. Bij gebrek aan modernisering werden bedrijven verplicht te sluiten, terwijl andere steeds meer produceerden al was het met minder arbeidskrachten. Vandaag de dag wordt jaarlijks 600 miljoen meter lint vervaardigd.

M·O·B·I·L·I·E·R·S
Mortreu

Avec Lattoflex, commencez votre
journée d'un bon pied!

Rue de la Gare, 9
7780 Comines (Belgique) Tél.: +32(0)56/55 54 91

1 | Le musée de la rubanerie cominoise

Het komense lintweverijmuseum

Véritable sanctuaire de plus de huit siècles d'histoire textile, le musée vous plonge dans l'univers des rubaniers, rentreurs, épeuleux et autres marmousets. De l'ancien métier à barre à la mécanique la plus récente, il retrace le cheminement de l'ingéniosité et du savoir-faire des rubaniers. Loin d'être figés dans leur passé, les métiers s'animent lorsque se mettent à valser les navettes et à résonner les cliquette-ments mécaniques. Une mise en situation étonnante de toutes les phases de la fabrication du ruban.

Echt waar heiligdom van meer dan acht eeuwen textielgeschiedenis, het museum dompelt u onder in de wereld van de lintwevers en andere marmousets. Van het oude weefgetouw tot de recentste mechaniek, beschrijft het levendig de voortgang van de vindingrijkheid en de kennis van de lintwevers. Een verbazende uiteenzetting van alle fases van de vervaardiging van lint.

Musée de la Rubanerie Rue des Arts, 3 - 7780 Comines - Tél. : +32(0)56 58 77 68
larubanerie@yahoo.fr

➡ INDIVIDUELS

Visites libres: Toute l'année sauf congés légaux, du mardi au vendredi de 8h30 à 12h00 et de 13h30 à 16h30

Visites guidées: Du 1^{er} mai au 1^{er} novembre, samedi 15h00 et dimanche 10h30

€ Adulte: 3€, - 12 ans: 1€, - 6 ans: gratuit - ♿ Oui: 1€



➡ GROUPES

Toute l'année sur réservation à l'Office du Tourisme au +32(0)56 55 56 00
otcomines@gmail.com
www.visitcomines-warneton.be

2 | Le musée du téléphone

Het telefoonmuseum



Un musée du téléphone dans un estaminet, voilà qui n'est certes pas banal! Daniel Castryck a réuni une collection de plus de cinq cents appareils dont deux cents trônent dans les diverses vitrines du café. Le modèle le plus ancien date de 1878. Il côtoie un appareil de 1905 doré à l'or fin ayant appartenu à la cour du Danemark, un téléphone de chambre de 1920 venu en droite ligne de l'hôtel Negresco à Nice et bien d'autres pièces tout aussi rares. La visite est agrémentée par un flot d'anecdotes originales.

Een telefoonmuseum in een kroegje? Dat ziet men niet elke dag! Daniel Castryck heeft een rijke collectie telefoontoestellen verzameld. Hij bezit meer dan 500 stuks, waaronder een tweehonderdtal in glazen kasten in het café tentoongesteld zijn. Het oudste model dateert van 1878 en pronkt naast een toestel uit 1905, met fijn goud verguld, vroeger eigendom van het hof van Denemarken, men vindt er ook een kamertelefoon van 1920 afkomstig van het Negresco hotel uit Nice en nog tal van andere zeer zeldzame stukken. Jullie gast, die nooit uitgepraat raakt, begeleidt het bezoek met een groot aantal anekdoten.

Musée du Téléphone Au Café de l'Hôtel de ville - Place de l'Abbaye, 1 - 7784 Warneton
mountche.daniel@skynet.be

➡ INDIVIDUELS

Toute l'année sur réservation au +32(0)56 55 73 74

Accès au café: Tous les jours sauf le lundi et jeudi, de 10h à 13h et de 16h à 21h

€ Entrée gratuite mais consommation obligatoire
♿ Oui

➡ GROUPES

Toute l'année sur réservation à l'Office du Tourisme au +32(0)56 55 56 00
otcomines@gmail.com
www.visitcomines-warneton.be



Photo - Téléphonie
Agent agréé Proximus - Belgacom

Rue de la Gare, 9 - B 7780 Comines - Tél.: +32(0)56/55 54 91



En 1857, Hector Van Windekens, percepteur des Postes à Warneton, ouvre la brasserie La Poste. En 1903, son fils Henri reprend le flambeau. Joseph, le petit-fils prend la suite en 1943. Le dernier brassage a lieu en 1976. Le bâtiment est aménagé en musée en 2004. Le matériel sauvegardé, les cuivres reluisants nous plongent dans les senteurs d'une activité brassicole familiale et une atmosphère pleine de nostalgie. Un parcours didactique permet de se familiariser avec toutes les phases de la fabrication. La dégustation très appréciée de la bière La Poste est le terme incontournable de la visite.

In 1857 heeft Hector Van Windekens, post-meester in Waasten, de brouwerij "La Poste" opgericht. In 1903, heeft zijn zoon Henri de fakkel overgenomen, gevolgd door Joseph die de zaak in 1943 verder leidde tot in 1976 wanneer hij de laatste liters bier brouwde. Het gebouw werd in 2004 als museum ingericht. De overblijvende apparatuur werd hersteld en het koperwerk geboend. Op het einde van een didactisch parcours in een gebouw dat zijn vroegere geur bewaard heeft, zullen het mouten, brouwen, filtreren, koken, afkoelen, gisten en lageren geen enkel geheim meer hebben voor de bezoekers...Bezoekers die dan ook over een lekkere proefbeurt kunnen genieten.

Shampoo®

sans rendez-vous - sans interruption

Rue de Wervicq, 4
7780 Comines

Tél.: +32(0)56/58 80 71

shampoocomines@skynet.be

Lundi de 14h à 19h
du mardi au vendredi de 9h à 19h
samedi de 8h30 à 18h30

3 | Le musée de la brasserie

Het brouwerijmuseum

Musée de la Brasserie Rue Pierre Desimpel, 11 - 7784 Warneton - Tél. : +32(0)56 55 56 00



► INDIVIDUELS / GROUPES

Office du Tourisme au +32(0)56 55 56 00

otcomines@gmail.com

www.visitcomines-warneton.be

🗺️ Difficile

4 | Le musée rural de la menuiserie d'autrefois

Het plattelandse schrijnwerkmuseum



De 1890 à 2001, trois générations de menuisiers, les Leplat, se sont succédées à Ploegsteert. L'âge de la retraite ayant sonné pour Marcel, les choses auraient pu en rester là. Mais c'était mal connaître Marcel et son esprit d'initiative. En septembre 2005, il propose aux visiteurs de son tout nouveau musée quelque deux

mille outils et machines : scies, ciseaux à bois, rabots, bouvets, mouchettes, vilebrequins, varlopes ... On y admirera également le magnifique travail du bois de l'aménagement muséal. Une collection de cartes postales anciennes de Ploegsteert retrace, elle, tout un pan de l'histoire locale.

Van 1890 tot 2001, hebben drie generaties Leplat zich opgevolgd als schrijnwerkers in Ploegsteert. Marcel Leplat besliste een museum op te richten toen hij met pensioen ging. In september 2005 stelt hij ongeveer tweeduizend werktuigen en machines aan zijn bezoekers tentoon (zagen, houtbeitels, schaven, zwengelboren, voorlopers,...). We hebben ook het prachtige houtwerk verwezenlijkt voor de inrichtingen van het museum. Een verzameling postkaarten over Ploegsteert laten toe zich voor te stellen hoe dat ambachtsleven in het dorp vroeger was en in welke omgeving.

Musée Rural de la Menuiserie d'autrefois Rue de Messines, 79 - 7782 Ploegsteert

► INDIVIDUELS

Visites guidées : Toute l'année sur réservation au +32(0)56 58 88 94

€ A l'appréciation du visiteur pour l'entretien du musée

🗺️ Oui

► GROUPES

Toute l'année sur réservation à l'Office du Tourisme au +32(0)56 55 56 00

otcomines@gmail.com

www.visitcomines-warneton.be



IT'S ALL IN OUR POWER.



Electrotechnics



Automation



Handling & logistics

Rue du Touquetstraat 228 | B-7782 Ploegsteert | T +32 (0)56 56 57 58 | ceratec@ceratec.be | www.ceratec.be



La société d'histoire a pour mission de réunir et sauvegarder tout ce qui concerne l'histoire de la région. Au-delà de son rôle de conservation, elle accueille et oriente les chercheurs et publie chaque année des Mémoires.

Le centre de documentation abrite une bibliothèque de cent mille volumes, des collections de journaux, photos, des cartes postales, des archives personnelles et de sociétés. Un fonds de plus de cent mille faire-part et images mortuaires, doublé d'une importante collection de registres paroissiaux et d'état civil constitue une source inestimable de renseignements pour les généalogistes et autres chercheurs.

Le musée d'archéologie accueille des vestiges et du matériel exhumés lors de diverses fouilles locales. Les découvertes s'échelonnent de la préhistoire à la guerre de 1914-1918 en passant par l'époque gallo-romaine et le moyen âge.

Le musée d'histoire locale propose un remarquable aperçu cartographique et iconographique de la région sous forme d'une soixantaine de diapositives transparentes.

De heemkundige kring heeft als opdracht alles wat over de geschiedenis van de regio te maken heeft te verzamelen en te bewaren. Daarbij ontvangt en oriënteert het de bezoekers en publiceert elk jaar meerdere verhandelingen.

Binnen het documentatiecentrum bevindt zich een bibliotheek met boven de honderd duizend volumes en maatschappelijke verzamelingen van kranten, foto's, postkaarten en persoonlijke archieven. Ook daar te vinden, een verzameling van meer dan honderd duizend kennisgevingen en dodenbeelden, en collecties van parochie registers en burgerlijke stand. Dit is ongetwijfeld een dankbare bron voor genealogen. In het archeologisch museum vindt men een tentoonstelling van overblijfselen en opgravingen van archeologisch materiaal uit de streek.

De ontdekkingen overkoepelen een periode startende in de prehistorie tot de Eerste Wereld oorlog, over de Gallo-Romeinse periode en de Middeleeuwen. Het lokale en regionale historisch museum stelt dan ook een zestigstal dia's van cartografisch en iconografisch overzicht van de streek tentoon.

Société d'Histoire Hôtel de ville – Place de l'Abbaye – 7784 Warneton – Tél. / Fax : +32(0)56 55 79 66
info@shcwr.org www.shcwr.org

► INDIVIDUELS

Visites libres : Du lundi au vendredi de 8h00 à 12h00 et de 13h00 à 17h00 et les 1^{er} et 3^e samedis matin de chaque mois sauf en juillet et août (Sauf jours fériés et week-ends prolongés)

€ Gratuit Oui

► GROUPES

Toute l'année sur réservation à l'Office du Tourisme au +32(0)56 55 56 00

otcomines@gmail.com

www.visitcomines-warneton.be



Au Fond de l'Eau

rue de Messinés, 50 - 7782 Ploegsteert

Tél. : 056/58 77 59 - Spécialités grillades

Ouvert jeudi, vendredi et samedi soir. Dimanche midi et soir



Autour de « Plugstreet 14-18 Experience » balades à pied, à vélo, en car...

Susciter l'émotion, partager le vécu des militaires, des civils entraînés dans le conflit mondial 14-18: telle est la vocation du centre d'interprétation de Ploegsteert.

« Plugstreet 14-18 Experience » est aussi une incitation à découvrir un bel environnement boisé et des paysages évoquant la première guerre : Hill 63 et ses « Catacombs », le Mémorial britannique, le site de la fraternisation de Noël 14, le lieu de création des caricatures « Old Bill » et les environs vers Messines, Armentières...

Rond « Plugstreet 14-18 Experience » : wandelingen te voet, met de fiets, met de bus...

Emoties opwekken, het dagelijkse leven delen van de in het 14-18 wereldconflict meegesleurde militairen en burgers : dit is de roeping van het interpretatiecentrum van Ploegsteert.

« Plugstreet 14-18 Experience » is ook een aansporing tot het ontdekken van een mooi bebost kader en landschappen die herinneren aan de eerste wereldoorlog : Hill 63 en zijn « Catacombs », de Britse Memorial, de plaats van de verbroedering met Kerstmis 1914, de plaats waar de « Old Bill » karikaturen ontstonden en de omgeving naar Mesen, Armentières...

Plugstreet 14-18 Experience Rue de Messines, 156 - 7782 Ploegsteert - Tél. : +32(0)56 484 000
info@rememberplugstreet.com - www.plugstreet1418.com

➡ INDIVIDUELS

Haute saison (1^{er} avril - 30 septembre)

- Du lundi au vendredi : 10h à 17h sauf mercredi de 13h à 17h
- 1^{er} vendredi du mois : 10h à 19h (Last Post)
- Week-end : 10h à 18h

Basse saison : (1^{er} octobre - 31 mars)

- Tous les jours : 10h à 17h sauf mercredi de 13h à 17h
- 1^{er} vendredi du mois : 10h à 19h (Last Post)
- Fermeture annuelle du 25 décembre au 20 janvier

€ Adulte : 5 €, - 12 ans/étudiant/+ 60 ans : 4 €, - 6 ans : gratuit ♿ Oui : 4€

➡ GROUPES

Toute l'année sur réservation à l'Office du Tourisme au +32(0)56 55 56 00
otcomines@gmail.com - www.visitcomines-warneton.be



Ploegsteert, partie la plus méridionale du Saillant d'Ypres fut une terre d'héroïsme, de souffrance. Cratères de mines et abris bétonnés, stigmates de la férocité, de l'âpreté des combats de 1914-1918, parsèment le terrain. Toronto Avenue Cemetery, Rifle House Cemetery, Prowse Point Cemetery, ... une vingtaine de cimetières britanniques aux stèles très sobres sont disséminés dans la campagne et les bois de la localité.

L'imposant Mémorial de Ploegsteert fut inauguré en 1931 par le Duc de Brabant futur Léopold III. Tel un temple circulaire soutenu par des colonnades, il est gardé par deux lions de pierre. Au centre de la rotonde, une immense ouverture met en lumière les noms gravés de 11 447 soldats et officiers de l'empire britannique tombés dans le secteur de la vallée de la Lys et demeurés sans sépulture connue.

Bodem van heroïsme en leed. Mijnenkraters en betonnen schuilkelders, getuigen van de gruweldaden en bloedige gevechten, bezaaien het terrein. Toronto Avenue Cemetery, Rifle House Cemetery, Prowse Point Cemetery, ... een twintigtal militaire kerkhoven liggen verspreid in het platteland en de bossen van Ploegsteert.

Het indrukwekkende Memoriaal van Ploegsteert, ingehuldigd in 1931 door Hertog van Brabant Léopold III, is een cirkelvormige tempel met als plafond een onmetelijke opening op de hemel. Het geheel wordt door twee stenen leeuwen bewaakt. Daar zijn de namen van 11.447 Britse vermiste soldaten en officieren in de witte steen gegraveerd.



Imprimerie - Papeterie
BECQUART

10, rue de la Gare - 7780 Comines (Belgique)
tél. 056 55 57 91 - de France 00 32 56 55 57 91



7 | Le mémorial britannique

Het britse memoriaal

Mémorial Britannique Rue de Messines, 159 - 7782 Ploegsteert

Tél. : +32(0)56 58 84 41

Facebook : Last Post Comité du Mémorial de Ploegsteert

► INDIVIDUELS

Accès libre toute l'année

€ Gratuit

♿ Oui

► GROUPES

Toute l'année sur réservation à l'Office du Tourisme au +32(0)56 55 56 00

otcomines@gmail.com

www.visitcomines-warneton.be

8 | Le musée blockhaus pionnier

De "blockhaus"



Enfoui sous les remblais, couvert de lierre, le blockhaus allemand érigé en centre ville semblait oublié, jusqu'à ce que des passionnés de notre histoire locale le transforment en musée. Ces trois petites salles accueillent des documents retraçant la vie des soldats « pionniers » allemands de 1914-1918.

Begraven onder de ophoging, werd de Duitse schuilplaats door gepassioneerde mannen in museum omgezet. Drie kleine zalen ontvangen documenten die het leven van Duitse pionieren uit de eerste Wereldoorlog beschrijven.

Le Blockhaus Comité de la bataille du Canal - Rue des Arts - 7780 Comines

Tél. : +32(0)56 55 80 81 / +33(0)6 81 20 51 16

f.maelberg@gmail.com

► INDIVIDUELS

Visites guidées : Chaque 1^{er} dimanche de mai à novembre, de 14h à 18h

€ Tarif unique : 1 €

ancien combattant/-10 ans : gratuit

♿ Non

► GROUPES

Toute l'année sur réservation à l'Office du Tourisme au +32(0)56 55 56 00

otcomines@gmail.com

www.visitcomines-warneton.be

Nadine SALEMBIER

BEAUTÉ - BIEN-ÊTRE - CONSEILS



Ouvert du mardi au samedi de 9h à 19h, sans interruption

18 Rue de Wervicq - 7780 Comines - Tél. : +32 (0)56 55 96 24

www.salembier.com

Aux abords de la RN 58, le moulin Soete tend ses ailes. Son existence est très ancienne et son histoire fort mouvementée ! Détruit en 1914, il est remplacé en 1920 par un moulin ramené de France. Vers 1955, devenu inactif, il se dégrade inexorablement et dresse sa grande carcasse délabrée. La restauration de 1987 lui insuffle une nouvelle vie. Malheureusement, il est incendié en 1997. Reconstitué à l'identique, il sera inauguré en 2001. A nouveau, ses ailes déployées jouent avec le vent propice, et entraînent allègrement les mécanismes de mouture. Moulin à pivot central, il pèse quelque soixante tonnes. Ses trois étages le classent parmi les sept plus grands moulins à vent d'Europe, avec une hauteur de 16m50 et une envergure de 25m60.

De Soete's molen strekt zijn wieken uit aan de afrit van de RN58. Deze molen waarvan het bestaan heel oud is (eerste versie in 1857) heeft een levendig verhaal gekend. Verwoest in 1914, werd hij in 1920 vervangen door een ingevoerde franse molen. Rond 1955 werd hij niet meer gebruikt en verwaarloosd en na een restauratie in 1987, werd hij in 1997 in brand gestoken. Een identieke molen werd heropgebouwd en ingewijd in 2001. De molen telt drie verdiepingen, weegt 60 ton, is 16,50 meter hoog en heeft een vleugelwijdte van 25,60 meter. De molen behoort tot de kleine kring van de zeven grootste windmolens van Europa.



LETERME



OPTIQUE LETERME
33, Rue de la Gare 7780 Comines

Tél.: +32(0)56/55 42 30
optique.letterme@skynet.be

LETERME





9 | Le moulin Soete

Soete's Molen

Moulin Soete Chemin du Moulin Soete - 7780 Comines - Tél. : +32(0)56 55 56 00
www.moulin-soete.be

► INDIVIDUELS

Visites guidées : Du 1er mai au 30 septembre, le dimanche et jours fériés de 9h à 12h et de 15h à 18h

€ Adultes : 2,50 € / Enfant - 12 ans: gratuit

♿ Non

► GROUPES

Toute l'année sur réservation à l'Office du Tourisme au +32(0)56 55 56 00

otcomines@gmail.com

www.visitcomines-warneton.be



10 | L'église Saints Pierre et Paul de Warneton

Sint-Pieter en Pauluskerk

Reconstruit après la première guerre mondiale en style romano-byzantin, l'édifice aux dimensions imposantes est souvent appelé « cathédrale de la Lys ». Il recèle une multitude d'œuvres d'art remarquables. De splendides stalles baroques, datées de 1714 et provenant de l'ancienne abbaye du lieu, côtoient un important mobilier en céramique flammée d'inspiration Art Nouveau. Les fonts baptismaux et un lutrin de style baroque en marbre rouge ont également échappé au désastre de la guerre 1914-1918.

La crypte abrite deux tombeaux polychromés du 14^e siècle, dont celui de Robert de Cassel (1278-1331), fils du comte de Flandre.

Heropgebouwd na de eerste wereldoorlog in een Romaans-bizantijnse stijl, het gebouw met indrukwekkende afmeting wordt vaak de "Kathedraal van de Leie" genoemd. Het gebouw herbergt een groot aantal opmerkelijke kunstwerken. Prachtige barok stalles van 1714 en afkomstig van de oude abdij van Waasten wisselen af met een omvangrijk meubilair uit keramiek in "art nouveau" stijl.

De doopvont en een barokke lessenaar uit rood marmer vervaardigd werden van de vernielingen in 1914 gered. De onderaardse grafkelder onder de toren herbergt twee polychrome grafmonumenten van de 14de eeuw waaronder dit van Robberecht van Cassel (1278-1331) zoon van de graaf van Vlaanderen.

Eglise Saints Pierre et Paul

Place de l'Abbaye - 7784 Warneton - Tél. : +32(0)56 55 56 00

► INDIVIDUELS

Accès libre toute l'année - ♿ Oui

► GROUPES

Toute l'année sur réservation à l'Office du Tourisme au +32(0)56 55 56 00

otcomines@gmail.com

www.visitcomines-warneton.be



www.tourterelledesbois.be

Animalerie spécialisée en reptiles et fauconnerie.
Animaux divers, nourritures et accessoires pour
animaux domestiques et exotiques.

Rue du Faubourg. 52-54 à 7780 COMINES (B) / Tél. : 056/34 59 30





11 | Les chapelles, calvaires ...

Kerkjes

Nos aïeux habitués à vivre dans l'angoisse des guerres, des maladies et des fléaux naturels ont cherché la protection de la Vierge et de saints. Tantôt richement décorés, tantôt humbles et discrets, nos calvaires, nos chapelles et autres lieux de vénération témoignent de la fervente reconnaissance de notre population. Réplique exacte de la grotte de Lourdes érigée en 1879, la grotte située chaussée d'Ypres est reconstruite à l'identique au lendemain de la Grande Guerre. Récemment restaurée, elle est un lieu de recueillement et de sérénité.

L'élégante chapelle Notre-Dame-des-Prés est fièrement campée Rue du Rosenberg. Érigée sur un socle de pierre, elle surplombe toute la vallée de la Lys. Une neuvaine s'y déroule chaque année à partir du 15 août.

Onze voorouders, die gewoon waren te leven in de angst van de oorlogen, de ziekten, de natuurrampen, hebben steeds de bescherming van de Maagd en de Sinten gezocht. Tal van kerkjes, grotten en kruisbeelden liggen in het platteland verspreid, het ene rijk versierd, de andere onopvallend, zoveel tekens van verering aan een aantal heiligen na een genezing of een belofte.

Hier en daar biedt een boom wat schaduw, zijn takken naar de hemel strekkend om een band met de aarde te maken.

Een getrouwe kopie van de grot van Lourdes, in 1879 opgericht, is in de Steenweg op Ieper gelegen en werd heropgebouwd na de Eerste Wereldoorlog. Vandaag gerestaureerd, nodigt ze de voorbijganger uit om van een rustig moment te genieten.

In de Rosenbergstraat pronkt de Notre-Dame-des-Prés kapel. Ze overheerst er de vallei van de Leie op haar stenen sokkel. Op deze bedevaartplaats worden jaarlijks vanaf 15 augustus novenen gehouden.



Tea Room
LE SAVOYE

Place Sainte Anne, 4
7780 Comines
Tél.: 056/55 53 04



Nature&Découverte

Natuur&ontdekking

Natuur&Ontdekking | Nature&Découverte

La Lys | De Leie



La Lys forme la limite méridionale de l'entité de Comines-Warneton. La rivière, frontière d'état depuis 1713, joue un rôle économique de premier plan depuis des siècles. Les travaux de redressement et les nouvelles écluses permettent actuellement le passage de péniches de 1350 tonnes. Chemins de halage et méandres recoupés incitent à suivre ses berges bucoliques.

Le quai Verboeckhoven entièrement rénové offre une magnifique esplanade qui accueille les diverses manifestations de la cité des Mountches.

De Leie vormt de zuidelijke grens van Komen-Waasten met Frankrijk. De rivier speelt sinds eeuwen een economische rol. De kanalisatie ervan en de bouw van nieuwe sluisen maakten de doorvoer aken van 1350 Jaagpaden en meanders zetten aan tot die hoge oevers te volgen.

De Verboekhoven kade heeft een prachtig voorplein die de demonstraties van Waasten ontvangt.



MEUBLES STYLE-DECOR

rue du Touquet, 74
7783 - Le Bizet
Tél. : +32(0)56/58 85 89
www.meubles-style-decor.be
Fermé dimanche et lundi



12 | Le canal Comines - Ypres

Het kanaal

Entrepris dès 1864 pour assurer la liaison Lys – mer du Nord, les travaux du canal seront fréquemment interrompus par des mouvements de terrain. En 1913, le pont de Sint-Elooi s'écroule dans le lit du canal et anéantit à nouveau les espoirs. La reprise des travaux est envisagée à plusieurs reprises au cours des années trente. La seconde guerre mondiale met un terme définitif au projet.

Le canal connaît cependant, encore, des journées mouvementées en mai 1940. Les Britanniques en retraite y contiennent les assauts allemands du 26 au 28 mai. Un monument rappelle le sacrifice des deux cent trente-cinq Britanniques qui ont permis le repli de leurs camarades vers Dunkerque.

Aujourd'hui, une végétation et une faune extrêmement riches ont colonisé le canal et ses abords. L'aménagement d'un RAVEl permet aux randonneurs d'apprécier la qualité écologique du site et sa diversité biologique.

Het werd gegraven vanaf 1864 om een verbinding te verzekeren tussen de Leie en de Noordzee.

De werken werden vaak stilgelegd als gevolg van grondverschuivingen. In 1913 stortte de Sint-ElooisBrug in, en kelderde daarmee ook de hoop op de verdere uitvoering der werken. Na enkele nieuwe pogingen in de jaren 30 gaf de 2de grote Oorlog de definitieve doodsteek aan het project.

Het kanaal kende nog droevige dagen in mei 1940. De Britten in aftocht hielden er de Duitse verovering van 26 tot 28 mei tegen. Een monument herinnert de opoffering van de 235 Britse soldaten die er gesneuveld zijn.

Een zeer rijke fauna en flora overheersen vandaag de hoge oevers en de bedding van het kanaal, waardoor een natuurzone van grote ecologische kwaliteit in het landschap werd gecreëerd.

De trekkers kunnen op een ingerichte wandelweg volop van de omgeving genieten.

La Bataille du canal Ypres-Comines

Comité de la Bataille du Canal

Tél. : +32(0)56 55 80 81 f.maelberg@gmail.com

VITALYS

Parce que l'essentiel est naturel...

Magasin conseil
4, place du Pont Neuf
7780 Comines
www.vitalys.be
Tél : 056 55 71 87



13 | Les bois de la Hutte et du Gheer

De bossen van de Hutte en de Gheer

Les bois de la Hutte et du Gheer couvrent 250 ha et représentent, à eux seuls, la plus grande superficie boisée entre Lille et le littoral belge. Lignes de front en 1914-1918, les chemins du bois conservent la mémoire de leur passé tragique. Certains ont même gardé le nom d'une rue ou d'un quartier de Londres. Ces « pissintes » aux senteurs forestières sont aisément praticables aujourd'hui et vous mènent au sein d'un havre de paix.

De Bossen van de Hutte en de Gheer zijn over 250 ha verspreid en vormen de grootste beboste oppervlakte tussen Rijsel en de Kust. De bossen hebben als frontlinie gediend tijdens de Eerste Wereldoorlog. Veel Britse soldaten zijn er gesneuveld. Voor praktische redenen hadden ze de boswegen Londense straatnamen gegeven. Deze wegen zijn gemakkelijk toegankelijk voor natuurwandelingen en gekenmerkt door specifieke bosnoot geuren.



Andéo

Luminaire - Meubles déco design - cheminées sans conduits

Grand Chemin de Messines, 104
7780 Comines

www.andeo-design.com - Tél.: 0475/87 69 45





14 | Les réserves naturelles

De reservaten

Depuis plus de 80 ans, les briqueteries extraient de l'argile générant d'immenses fosses d'excavation. La nature a investi ces anciennes argilières et les a transformées en une réserve naturelle de 120 ha, véritable mosaïque de biotopes. Martins-pêcheurs, avocettes, tadornes... y ont élu domicile. Des guides expérimentés vous accompagneront dans la découverte de cette réserve classée Natura 2000.

Sinds meer dan 80 jaar halen de steenbakkerijen klei uit de bodem, waardoor onmetelijke putten gecreëerd werden. De natuur heeft ze in een prachtig natuurreservaat van 120 ha omgevormd, een waar dambord van diverse biotopen met ontelbare vogelsoorten (ijsvogels, kluten,...)

Ervaren gidsen zullen jullie begeleiden in de ontdekking van dit reservaat dat tot beschermd landschap "Natura 2000" werd verklaard.

Réserve Naturelle et Ornithologique de Ploegsteert Rue du Touquet - 7782 Ploegsteert

➡ INDIVIDUELS

Visite guidée : Tous les 1ers dimanches du mois à 9h30

🕒 2h

💶 Gratuit

➡ GROUPES

Toute l'année sur réservation à l'Office du Tourisme au +32(0)56 55 56 00

otcomines@gmail.com

www.visitcomines-warneton.be

Réserve Naturelle du Vert-Digue - 7784 Bas-Warneton

Tél.: +32(0)56 56 10 62 (PCDN) - nathalie.cappelier@publink.be

➡ INDIVIDUELS

Accès libre toute l'année



Leonidas

CONFISERIE LAHAYE

Vente de pralines Leonidas

Rue du Fort 30

Tél.Fax.0032 56 55 62 53

7780 Comines Belgique



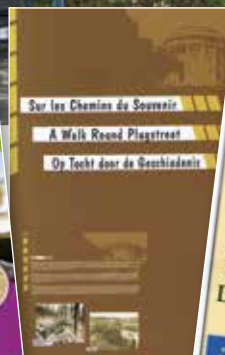


Découverte à pied, à vélo

Ontdekking te voet, met de fiets

+ de 100 km de randonnées - brochure et carte disponibles à l'Office du Tourisme.

+ 100 km paden - Vraag brochure en kaart bij de Dienst Voor Toerisme.



Déco
cadeaux
Art floral



Botanic - Audrey Devroede
Rue du Touquet, 66
7783 Le Bizet
Tél.: +32(0)56/58 87 93
Fax: +32(0)56/58 94 69





15 | RAVeL

L'ancienne ligne ferroviaire Comines-Armentières a été démantelée dès 1989. Aménagée en RAVeL, la nouvelle voie permet d'échapper au rythme quotidien si stressant et d'apprécier le luxe inestimable de prendre le temps de marcher ou de pédaler à l'envi.

De Comines à Houthem, un autre RAVeL a été aménagé le long des berges du canal Comines-Ypres. Une harmonie naturelle émane de son cadre plein de charme, à la biodiversité si intéressante.

De oude spoorweg van Komen-Armentieres werd reeds in 1989 afgebroken. De nieuwe weg die ingericht is in RAVeL (voetgangers en fietsers weg), maakt het mogelijk om te ontsnappen aan het zo stresserende, dagelijkse ritme en de onschatbare luxe te aanvaarden om de tijd te nemen om te stappen of te fietsen naar de zin. Van Komen tot Houthem is een ander RAVeL ingericht langs de oevers van het Kanaal Komen-Ieper. Een natuurlijke eendracht komt voort uit zijn omgeving vol aantrekkelijkheid, aan de zo interessante biodiversiteit.



RAVeL
RÉSEAU AUTONOME DE VOIES LENTES

Natuur&Ontdekking | Nature&Découverte



ALBAROSA
fleuriste créateur

Rue du Faubourg, 14
7780 Comines (B)
Tél.: +32(0)56/48 01 89
Fermé le lundi
alba.rosa@skynet.be



16 | Le vignoble La Ferme Bleue

De wijngaard

Au cœur d'un domaine naturel de presque 2 ha, le vignoble « La Ferme Bleue » bénéficie d'un véritable microclimat grâce à un ensoleillement maximum et des écrans protecteurs naturels. Les visites commentées du vignoble (sept cents pieds de la variété Müller-Thurgau) et du chai sont agrémentées par une dégustation du cru.

De wijngaard "La Ferme Bleue" (Blauwe Hoeve), rijk aan 700 Müller-Thurgau druivenstokken, ligt in een domein van ongeveer 2 ha en geniet van een microklimaat dankzij een zonnige ligging beschermd door brede hagen tegen de noordelijke winden. U kunt natuurlijk die wijn proeven na een deskundige rondleiding van de wijngaard.

Vignoble La Ferme Bleue Rue Fosse-Aux-Chats, 74 - 7780 Comines

Tél. : +32(0)56 55 76 74

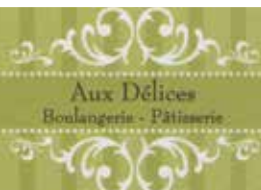
jlecluse@skynet.be www.lecluse.be

► INDIVIDUELS / GROUPES

Office du Tourisme au +32(0)56 55 56 00

otcomines@gmail.com

www.visitcomines-warneton.be



Rue Duribreu, 61 - 7783 - Le Bizet - Tél. : +32(0)56/55 43 55



Loisirs&Temps libre

Ontspanningen&Vrije tijd

Ontspanningen&Vrije tijd | Loisirs&Temps libre

17 | Centre de Lecture Publique

Openbaar leescentrum



5 bibliothèques réparties sur toute l'entité cominoise, avec en plus une ludothèque, une médiathèque et une section multimédia à Comines.

5 bibliotheken verdeeld over de Komense fusiegemeenten, met bovendien een spelothek, een mediatheek en een afdeling multimedia in Komen.

Centre de Lecture Publique Rue de la Procession, 49 – 7780 Comines
Tél. : +32(0)56 55 49 58
bibcomines@hotmail.com www.biblio-cw.be

➡ **OUVERTURE** Du mardi au samedi (horaire voir : www.biblio-cw.be)

18 | Centre Culturel MJC

Cultureel centrum



Théâtre, concerts, expositions, créativité, citoyenneté... Un espace convivial ouvert à la rencontre et à l'expression pour tous !

Toneel, optredens, tentoonstellingen, creativiteit, burgerschap... Een gemoeidelijke ruimte die open staat tot de ontmoeting en de uitdrukking voor allen !

Centre Culturel Rue des Arts, 2 – 7780 Comines
Tél. : +32(0)56 56 15 15
facebook.com/centreculturelmjccomineswarneton
info@cccw.be www.cccw.be

➡ **OUVERTURE** du bureau d'accueil : lundi au vendredi 8h30-12h et 13h-17h et le samedi 9h-12h (sauf congés scolaires)



Voyages Laurence SPRL

Thomas Cook Travel Shop

Comines - Le Bizet - Menin - Tournai

www.voyageslaurence.be - Tél.: 056/55 88 60

19 | Tennessee

Tennessee



On a tous quelque chose en nous de Tennessee! 10 pistes de bowling, 6 snookers, 8 pools, jeux électroniques. Taverne, snack, tea room.

Deze zaal telt : 10 bowlingpisten, 6 snookers, 8 pools en elektrische spelen. Voor een hapje en een drankje kunt u terecht in de taverne, tea-room en snack-bar.

Tennessee Rue d'Armentières, 178 - 7783 Le Bizet
Tél. : +32(0)56/58 75 51 - Fax : +32(0)56/58 72 69

➔ **OUVERTURE** A partir de 15h. Fermé le dimanche matin et le mardi (sauf congés scolaires)

🕒 Bowling: 4 → 5,50 € la partie, 3 € pour groupe (min 20 pers.)

Formule anniversaire : 7,50 € (goûter compris). Billard : 7,50 €/heure

20 | Moto club Zwaanhof

Moto club Zwaanhof



Circuit de moto cross avec buttes et tables, sur terre légère et sablonneuse. Possibilité de petite restauration à la cafétéria, grand choix de bières régionales.

Motorcrosscircuit met heuveltjes en tafels, op een lichte zanderige grond. Zwaanhof heeft ook een cafetaria met terras en een grote keuze aan streekbieren.

Moto Club (Zwaanhof) Rue de Zandvoorde, 17 - 7780 Comines
Tél. : +32(0)56 55 96 71 - +32(0)472 88 00 16
www.zwaanhof.be

➔ **OUVERTURE** Du 1^{er} mars au 1^{er} novembre, le mercredi et samedi de 13h30 à 19h par terrain praticable

🕒 Quads, side-cars et motos 125cc : 13 € - Quads et motos 50 à 85cc : 11 € - Dirtbike : 11 € - Circuit enfants 50 à 65cc : 5€



Librairie
DU JARDIN

Rue de la Gare, 38
7780 Comines
Tél./Fax: 056/55 86 84
Livres, presse, Lotto, tabac, carterie...

21 | Aqualys

Aqualys



Les sensations de la mer à Comines-Warneton ! Espace détente à la piscine, solarium, bain à bulles, pataugeoire pour enfant, boule à vagues.

Zeesfeer in Komen-Waasten... Ontspanningscentrum naast het zwembad, solarium, bubbelbad, pierenbad voor kinderen, golvenbol.

Aqualys Rue de la Procession - 7780 Comines
Tél. : +32(0)56 55 58 17 piscine.aqualys@ieg.be

➡ **OUVERTURE** 7 jours sur 7 sauf jours fériés et dimanche après-midi

€ Entrée adulte 3 € - Entrée enfant 2,50 € (-12 ans) - Senior : 2,80 €

22 | C.A.M.S.O.

C.A.M.S.O.



Circuit ovale de renommée internationale. Une piste de 400m dédiée aux sports mécaniques. De nombreuses compétitions y ont lieu durant toute l'année. Elles concernent différentes catégories (V8, bangers, Hot Rods,...).

Een piste van 400 m in een ovaal circuit ingericht voor mechanische sporten. Tal van wedstrijden vinden er plaats heel het jaar door. Ze betreffen verschillende categorieën (V8, Bangers, Hot Rods,...).

C.A.M.S.O. Belgian Auto Speedway Chemin Lutun, 10 - 7784 Warneton
Tél. : +32(0)56 58 84 19 - Fax: +32(0)56 55 46 57
camso@skynet.be www.camso.com

➡ **OUVERTURE** Consulter le calendrier saisonnier

€ Adulte : de 20 à 30 € - Enfant (11 à 15 ans) : 3 € - Enfant (- 11 ans) : gratuit



L'Ecailler
Poissonnerie - Traiteur

rue du Faubourg, 20
7780 Comines
Tél. : +32(0)56/55 53 20
ecailler.comines@gmail.com
www.ecailler-comines.be

23 | Carpe Diem

Carpe Diem



La maison de jeunes s'inscrit dans une démarche d'éducation permanente. Ouverte régulièrement et sans discrimination, elle est un lieu d'accueil conçu pour que les jeunes se l'approprient. C'est l'ouverture à la culture par le biais de l'expression, la création, la participation et la mise en place d'actions collectives.

Het ontmoetingcentrum voor de jeugd is bedoeld als een poging van duurzame opvoeding. Regelmatig open en zonder discriminatie, is het een ontvangstaats, van creativiteit, van uiting, van deelname, ontworpen opdat de jongeren het zich zouden toe-eigenen.

Maison de Jeunes CARPE DIEM Rue de Wervicq, 133 - 7780 Comines
Tél. : +32(0)56 55 43 33 mjcarpediem@yahoo.fr www.mjcarpediem.be

► **OUVERTURE** le mercredi de 13h à 19h - le jeudi de 16h à 19h - le vendredi de 16h à 21h - le samedi de 13h à 18h

24 | Ecuries Saint Georges

Stallen Saint Georges



Leçons, promenades, stages d'initiation et de perfectionnement, compétitions, pour tous les cavaliers quel que soit leur niveau ou la discipline pratiquée.

Lessen, wandelingen, initiatie- en verwolmakingsstages, wedstrijden, voor alle ruiters, wat hun niveau of de uitgeoefende discipline ook is.

Ecuries St Georges Chaussée d'Houthem, 19 - 7781 Houthem
Tél. : +32(0)56 55 85 26 - +32(0)477 39 06 64 - +32(0)473 27 41 96
pouille.michel@gmail.com www.ecuriessaintgeorges.be

► **OUVERTURE** Tous les soirs sauf le dimanche, le mercredi et le samedi après-midi
€ 15 € la leçon - 10 € la séance de baby-poney (4/5 ans) - 100 € les 10 leçons (- de 18 ans)
125€ les 10 leçons (+ de 18 ans). Leçon particulière : 25 € - Pension cheval : 300€/mois



BOUTIQUE CAROLINE
PL. ST ANNE 11 - B-COMINES
056 55 62 75

Collections jeunes femmes
et dames de la taille 36 à 50

Carte de fidélité
Retouches gratuites

Visa - Bancontact - Maestro

10h-12h / 14h-18h30 - fermé le mardi



Bien plus que la neige

L'endroit idéal pour une journée entre amis ou en famille !

Ski & snowboard, accro-adventure (avec terrasse), paintball, lasergame, indoor skydiving (rester en apesanteur grâce à un système de ventilation), 2 restaurants, shop, espace animaux et aire de jeux pour enfants, parcours pour les petits aventuriers...

Veel meer dan sneeuw alleen

Ski & snowboard, accro-adventure (klimpark met zonneterras), paintball, lasergame, indoor skydiving (zweven op de wind tijdens een uniek « vrije val » ervaring), 2 restaurants, shop, kinderboerderij, kinderspeeltuin en kinderklimark... kun je bij ons terecht voor enne daguitstap met het hele gezin.

Ice Mountain Rue des Rubaniers (ZI) – 7780 Comines

Tél. : +32(0)56 55 45 40

info@ice-mountain.com - www.ice-mountain.com

➡ **OUVERTURE** 7 jours sur 7 en hiver. Fermé le lundi et mardi de mai à septembre

€ Accès piste par heure : Adulte 16 € - Étudiant (+13) 14,5 €
Enfant (- 12 ans) 13,5 € - Forfait famille 50 €

€ Location du matériel à l'heure : Skis / Snowboard 4,5 €
- Chaussures de ski / snowboard 2,50 €

€ Paintball, Accro-Adventure, Indoor skydiving, lasergame sur www.ice-mountain.com





Agenda&Folklore

Agenda&Folklore



Fête de la Brique | Feest van de baksteen

Chaque dimanche de Pentecôte au Bizet, un grand cortège célèbre la tradition du métier de « briqueteux ». Animations diverses, concerts, jet des bisous.

Ieder Pinksterzondag in Le Bizet, is er een grote stoet op touw gezet als herinnering aan het steenbakkersberoep. Verschillende animaties, concerten en het werpen van Bisous.

Festival « J'Veux du Soleil » | Festival "J'veux du Soleil"

Des concerts qui décoiffent ! Le dernier vendredi de juin à Houthem.

Te gekke concerten ! Dit gaat door op de laatste vrijdag van juni in Houthem.

Fête des Marmousets | Feest van de Marmousets

Chaque troisième dimanche de juillet, la fête des Marmousets met à l'honneur le patrimoine textile de

Comines. Cortège folklorique, toutes les années paires. Mise à l'honneur d'un pays européen, les années impaires. Le jet des Marmousets, (poupées figurant l'apprenti rubanier) clôture les festivités.

Het textielerfoed van Komen wordt in de bloemetjes gezet tijdens de Marmousetfeest die iedere derde zondag van juli plaats vindt. Elk even jaar trekt een folklorestoet door de Komense straten. En elk oneven jaar wordt een Europees land uitgenodigd. Het werpen van Marmousets (textiepoppen) eindigt de feestelijkheden.

Fête des Moissons | Oogstfeesten

Deuxième week-end de septembre au pied du moulin Soete à Ten-Brielen. Bal populaire, cucurbitades, jet au pot, cuisson de pain à l'ancienne, jet de faluches, brocante,... Cortège tous les trois ans.

Tweede weekend van september bij de Soete Molen van Ten-Brielen. Tal van activiteiten zijn daar te vinden: Volksbal, pompoenwedstrijd, broodbakken op oude wijze, falucheswerpen, (lokaal plat wit brood) rommelmarkt, en nog veel meer. Om de drie jaar is er ook een stoet.

DUJARDIN

Jour de Fermeture: LUNDI

BOULANGERIE PATISSERIE

12, RUE DU FORT 7780 COMINES
Tél: 0032/56 555 164



Comines Ville Ouverte | *Komen, open stad*

Portes ouvertes des musées, monuments et sites qui font l'originalité de Comines-Warneton. Expositions, animations,... tout un patrimoine à re-découvrir. Le troisième week-end de septembre, les années paires.

Opendeurdagen in musea, monumenten en plaatsen die de oorspronkelijkheid van Komen-Waasten vertegenwoordigen. Tentoonstellingen, entertainment... een erfgoed te herontdekken. Deze opendeurdagen vinden plaats tijdens het derde weekend van september, de even jaren.

Art/Terre | *Art/Terre*

Biennale internationale d'art plastique sur le thème de la terre. Avec Comines Ville Ouverte.

Tweejaarlijkse internationaal bekende manifestatie over beeldende kunst meet als thema de aarde. Met Komen, open stad.

Fête des Louches | *Pollepelfeest*

Cortège historique franco-belge, suivi du spectaculaire jet des louches, du haut du beffroi de Comines France. Deuxième week-end d'octobre.

Historische stoet, gevolgd door de bekende pollepelworp vanuit het belfort van Frans Komen. Het feest gaat ieder tweede weekend van oktober door.

Fête des Mountches | *De Mountchestoet*

Chaque premier samedi de décembre à Warneton. Le seul cortège nocturne de la région. Les Mountches célèbrent la fête de Saint Nicolas en distribuant moult oranges et friandises. La fête se termine par le jet des Mountches, (figurines symbolisant les moines de l'ancienne abbaye) et le brûlage du Mountche géant.

Deze stoet gaat door op iedere eerste zaterdag van december in Waasten. Het is de enige avondstoet van de regio. De Mountches vieren de Sinterklaasfeest al uitdelen van sinaasappels en snoepen uit. De feest eindigt met het werpen van Mountches, beeldjes die de monniken van de oude abdij symboliseren, en het verbranden van de reusachtige Mountche.



CITROËN

GARAGE ROUSSEL S.A.
AVENUE DE LA SIDEHO, 10
7780 COMINES

Tél.: +32(0)56/55 52 35
Fax: +32(0)56/55 75 03
citroen.rousseau@belgacom.net
www.citroenrousseau.be

Semi-marathon du souvenir 14-18 | *Halve marathon ter nagedachtenis van de jaren 14-18*

Le 11 novembre à 11h au départ de Ploegsteert.

Wedstrijd in Ploegsteert op 11 november om 11 uur.

Last Post | *Last Post*

Chaque premier vendredi du mois à 19h, devant le Mémorial britannique de Ploegsteert, sonnerie aux morts de la Grande Guerre.

Iedere eerste vrijdag van de maand om 19u voor het Britse Memorial van Ploegsteert.

Braderies | *koopjesdagen*

■ Comines : Deuxième samedi de juin. Animations, braderie, brocante, vide grenier.

Komen : Tweede zaterdag van juni. Animatie, braderie, rommelmarkt.

■ Warneton : Premier samedi de juillet. Animations, braderie, brocante, vide grenier.

Waasten : Eerste zaterdag van juli. Animaties, braderie, rommelmarkt.

■ Bizet : Deuxième samedi de juillet. Animations, braderie, brocante, vide grenier.

Le Bizet : Tweede zaterdag van juli. Animatie, braderie, rommelmarkt.

Marchés | *Markten*

■ Comines : Lundi matin.

Komen : Maandag morgen.

■ Warneton : Jeudi matin.

Waasten : Donderdag morgen.

■ Bizet : Samedi après-midi.

Bizet : Zaterdag middag.



Hubo

HUBO COMINES
DUBOMAT SPRL

Avenue des Châteaux 88
7780 Comines

Tél: 056/55 55 55

Hébergement & Restauration Huisvestigen & restauratie



Huisvestingen & Restauratie | Hébergement & Restauration

26 | Les Gîtes de la Lys



Ces gîtes aménagés à côté de la ferme en activité offrent calme et repos au cœur des argilières de Warneton.

Deze ingerichte vakantiehuisjes naast de boerderij van de eigenaars bieden kalme en rust in het hartje van de kleigronden van Waasten.

M & Mme Guy Deconinck - Marie-Christine Hugue
chemin du Bon Coin, 1 - 7784 **Warneton**
Tél/fax : +32(0)56 58 89 03 / +32(0)475 22 72 87
www.lesgitesdelalys.be

► TARIFS |

Week-end 130 €

Semaine de 280 € à 300 €

Charges comprises

Nettoyage par le locataire ou 30 €

Linge à apporter ou 5 €/lit (sur demande)

Capacité : 1 gîte de 3 à 5 personnes, 2 gîtes de 4 à 6 personnes
3 x 2 chambres

Gîtes à la ferme 🌿 et 🌿



Distance gare : ± 7,6 km

27 | La Howarderie



Gîtes à la ferme de grande capacité, nichés au cœur d'un méandre de l'ancienne Lys.

Vakantiehuisje op de boerderij, met een grote op-pervlakte, gelegen te midden een meander van de vroegere Leie.

M & Mme Bernard Devroede - Josiane D'Haene
rue de la Howarderie, 9 - 7783 **Le Bizet**
Tél/fax : +32(0)56 58 89 65
info@lahowarderie.be www.lahowarderie.be

► TARIFS |

Gîte 18 pers. :

week-end 750 €, semaine 950 €

Gîte 33 pers. :

week-end 1000 €, semaine 1200 €

Gîte 33 pers. + salle de réception :

week-end 2050 €, semaine 2350 €

Gîte 14 pers. (ouverture 2017) :

week-end 560 €, semaine 760 €

Charges comprises

Nettoyage 80 € à 150 €

Linge à apporter ou 6 €/lit (sur demande)

Draps 110 € à 200 €

Capacité : 1 gîte 18 pers., 1 gîte 33 pers.

1 gîte 14 pers. (ouverture 2017)

Gîtes à la ferme 🌿



Distance gare : ± 14,2 km



28 | Gîte du Rozenberg



Ce gîte à la ferme domine l'entité de Comines-Warneton et offre une vue imprenable sur les monts de Flandre.

Dit vakantiehuisje op de boerderij steekt uit boven de entiteit Komen-Waasten en biedt een vrij uitzicht op de West-Vlaamse bergen.

M & Mme Théo Joye - Régine Decroix
rue du Rossignol, 14 - 7782 **Ploegsteert**
Tél. : +32(0)57 36 41 49
+32(0)496 250 137
Fax : +32(0)56 58 81 57
rozenberghoeve@hotmail.com
www.rozenberghoeve.be

► TARIFS |

Week-end de 300 € à 420 €

Semaine de 400 € à 540 €

Charges non comprises

Nettoyage 60 €

Linge à apporter ou 8 €/lit (sur demande)

Capacité : 10 personnes

4 chambres (3 x 2 p, 1 x 4 p)

Gîte à la ferme 🌿🌿🌿

Distance gare : ± 13,1 km

29 | La Fontaine de la Lys



Gîte aménagé au cœur d'une exploitation agricole. Il baigne dans un environnement calme et reposant.

Ingericht vakantiehuisje in het binnenhof van een boerderij. Het baadt in een kalme en rustgevende omgeving.

M & Mme Philippe Potier - Josiane Soubry
rue de la Howarderie, 8 - 7783 **Le Bizet**
Tél. : + 32(0)478 566 104
info@gitefontainedelalys.be
www.gitefontainedelalys.be

► TARIF |

Week-end 280 €

Semaine 350 €

Charges non comprises

Nettoyage 50 €

Draps et essuie-mains : 5 €

Capacité gîte : 8 pers.

3 chambres + 1 divan lit

Capacité logements supplémentaires :

10 pers. (2 x 2p, 2 x 3p) et 2 à 4 pers.

(1 chambre 2 p + 1 divan lit)

Gîte à la ferme 🌿🌿🌿

Distance gare : ± 14,2 km



Le Palais de Chine 帝苑大酒樓

Rue du Fort, 9 - 7780 Comines
Tél. : 056/55 41 78

Plats à emporter - 10%
Réservation souhaitée

Restaurant chinois 1^{ère} classe - cuisine authentique



30 | Gîtes Prairie fleurie



Gîtes mitoyens aménagés dans une ferme en activité, dont 2 sont accessibles aux personnes à mobilité réduite.

Vakantiehuisen ingericht in een boerderij, waarvan 2 toegankelijk zijn voor invaliden.

M Damien Desmedt
chemin du Moulin du Boeuf, 71
7784 **Bas-Warneton**
Tél: +32(0)56 55 61 72
+32(0)471 68 34 97
gites.prairiefleurie@gmail.com
www.gites-prairiefleurie.be

➡ TARIFS |

Week-end de 150 € à 240 €

Semaine de 300 € à 430 €

Charges comprises

Nettoyage par le propriétaire (inclus)

Draps fournis gratuitement

Capacité: 2 gîtes 6/8 pers. (3 chambres 2 p + 1 divan lit) et 1 gîte 4 pers. (2 chambres 2 p)



Gîtes à la ferme 🌿🌿



Distance gare : ± 3,2 km

31 | Le Ciel Vert



Un petit coin de campagne à proximité de la ville. Ce gîte rural mitoyen à l'habitation des propriétaires se découvre au détour d'un sentier.

Op het platteland gelegen, in de buurt van de stad. Dit halfvrijstaand landelijke vakantiehuisje, aan de woning van de eigenaars, ziet uit op de omweg van een pad.

M Clovis Duthois
rue de Wytschaete, 54 - 7781 **Houthem**
Tél. : +32(0)56 55 83 53
gite_ciel_vert@hotmail.fr
www.gitecielvert.be

➡ TARIFS |

Week-end : 100 €

Semaine de 225 € à 240 €

Charges non comprises

Nettoyage 15 € à 25 €

Draps à apporter ou 8 €/lit (sur demande)

**Capacité: 6 personnes
3 chambres (3 x 2 p)**



Gîte rural 🌿🌿

Distance gare : ± 3,9 km

Bouty Jean's
Rue du Faubourg, 60
7780 Comines

Lundi au samedi 9h30-12h et 14h-19h. Dimanche 10h-12h
Fermé le mardi

32 | Chicaantje



Lors de votre séjour, vous profiterez également d'un jardin et d'un vivier aménagés avec goût.

Tijdens uw verblijf zult u eveneens genieten van een met smaak ingerichte tuin en visvijver.

Mme Nadine Taillieu
rue de la Chicane, 59 - 7781 **Houthem**
Tél. : +32(0)475 43 45 67
nadine.taillieu2@telenet.be

► TARIFS |

Week-end : 130 €
Semaine : 300 € à 360 €
Nuit + petit déjeuner : 65 € / double
Capacité : 6 personnes
2 chambres (1 x 2 p, 1 x 4 p)

Distance gare : ± 4,4 km

33 | Le Cloître Saint Joseph



Maison d'hôtes exceptionnelle aménagée dans un ancien couvent. Décoration intérieure « tendance ».

Uitzonderlijke gastenkamers ingericht in een oud klooster. Met "trendy" binnenhuisrichting.

M & Mme Marc Casier - Véronique Dieryck
rue de l'Ancien Cimetière, 11 - 8957 **Messines**
Tél. : +32(0)57 46 69 90
+32(0)477 676 022
le.cloitre.st.joseph@skynet.be
www.lecloitrestjoseph.com

► TARIFS |

2 chambres et 1 suite :
- St Adèle (lit 2 pers.) : 90 €/nuit
- St Nicolas (2 lits 1 pers.) : 90 €/nuit
- St Joseph (petit salon, salle de bain) : 100 €/nuit

Petit déjeuner compris
Réduction pour plusieurs nuits consécutives
Capacité : 6 personnes

Distance gare : ± 9,3 km



34 | Les Ecuries St Georges



Logements au cœur d'un centre équestre situé dans la campagne houthémoise. A proximité du RAVeL.

Woningen te midden een paardrijcentrum op het Houthemse platteland. In de buurt van de RAVeL.

M & Mme Michel Pouille - Virginie Vandeveld
chaussée d'Houthem, 19 - 7781 **Houthem**
Tél. : +32(0)473 27 41 96
+32(0)477 39 06 64
+32(0)56 55 85 26
devirchel@gmail.com
www.ecuriessaintgeorges.be

► TARIFS |

Semaine de 250 € à 450 €

Draps et linge fournis gratuitement
Nettoyage par les clients

Capacité : 2 à 5 pers. (2 chambres) + 1 studio de 3 pers. + 1 studio de 2 pers. + 1 appartement de 7 pers.

Distance gare : ± 2,5 km

35 | Le Plat Pays



Dans une ferme rénovée avec grand jardin et jeux pour enfants. Hébergement de luxe pour les touristes et gens d'affaires en quête de paix et de confort.

Gerenoeverde boerderij met grote tuin en speelplein voor kinderen. Luxueuze verblijfsmogelijkheden voor toeristen en zakenmensen op zoek naar rust en comfort.

M & Mme Dirk Vandeorpe - Karoline Pype
Houtemstraat, 43 - 8990 **Zandvoorde**
Tél. : +32(0)494 52 54 28
info@platpays.be
www.platpays.be

► TARIFS |

Capacité : 1 chambre et 1 suite

Week-end : 85 € et 95 €

Semaine : 100 € et 110 €

Petit déjeuner compris

Distance gare : ± 6,6 km

36 | Au Bois du Gheer



Ancien pavillon de chasse finement restauré, à la lisière des bois du Gheer.

Een authentiek gerestaureerd jachthuis aan de rand van het bos van Le Gheer.

Mme Nancy Noyez
route de Ploegsteert, 56 -7784 **Warneton**
Tél. : +32(0)496 27 40 73
info@jachthuis-auboisdugheer.be
www.jachthuis-auboisdugheer.be

► TARIFS |

Week-end 900 €

Semaine 1300 €

Charges non comprises

Nettoyage compris

Linge et draps à apporter ou 11 € p.p.

Capacité : 16 pers. (7 chambres dont 1 studio de 6 pers.)

Distance gare : ± 9,1 km

37 | La Ferme Gabrielle



Gîte aménagé dans une ancienne ferme de famille.

Vakantiehuis ingericht in een oude familiale hoeve.

Mme Audrey Devroede
rue de la Mélune, 43 -7783 **Le Bizet**
Tél. : +32(0)56 58 87 93
audreydevroede@yahoo.be
www.lafermedegabrielle.be

► TARIFS |

Week-end : 245 € à 365 €

Semaine : 315 € à 485 €

Charges : 9 € (01/05-30/09) et 12 € (01/10-30/04)

Nettoyage : 50 €

Draps et Linge de maison fournis gratuitement

Capacité : 1 gîte 6/8 pers. (1 chambre 4 p, 1 chambre 2 p + 1 divan lit)



Gîte à la ferme



Distance gare : ± 13,6 km

LOOK Boutique

Prêt-à-porter : Jeunes et femmes à prix tendance...

Chaussures et accessoires de mode... Du nouveau chaque semaine

Rue de la Gare, 16 - 7780 Comines - Tél. : 056/55 68 83

38 | About Plugstreet



Idéalement située, notre maison vous permettra de découvrir les principaux sites 14-18, Lille, Bruges, le site des 2 caps, ...

Ideaal gelegen, ons huis geeft u de mogelijkheid om de belangrijkste plaatsen van 14-18, Rijsel, Brugge, de site van Cap Griz-Nez en Cap Blanc-Nez te ontdekken

Mme Audrey Devroede
rue du Touquet, 79 - 7783 **Le Bizet**
Tél. : +32(0)56 58 87 93
audreydevroede@yahoo.be
www.lafermedegabrielle.be

► TARIFS |

Week-end : 240 € à 335 €

Semaine : 325 € à 475 €

Charges : 9 € (01/05-30/09) et 12 € (01/10-30/04)

Nettoyage : 50 €

Draps et Linge de maison fournis gratuitement

Capacité : 1 gîte 4 à 6 pers. (2 chambres 2 p + 1 divan lit)

Gîte rural



Distance gare : ± 13,2 km

39 | Bois de Saint-Yvon



Gîte aménagé dans une ancienne ferme, mitoyen à l'habitation des propriétaires.

Vakantiehuizen ingericht in een oude hoeve, aanvallend aan de woning van de eigenaars.

M & Mme Nicolas Nuyten - Véronique Colbrant
chemin du Saint Yvon, 58 - 7784 **Waneton**
Tél. : +32(0)56 58 94 27
info@gitesaintyvon.com
www.gitesaintyvon.com

► TARIFS |

Week-end 180 €

Semaine : 300 € à 360 €

Charges comprises

Nettoyage : 30 €

Draps et Linge à apporter ou 7 €/lit (sur demande)

Capacité : 1 gîte 4 à 6 pers. (2 chambres 2 p + 1 divan lit)

Gîte rural



Distance gare : ± 10,1 km



BING BANG FOLIES

Déguisement - artifice - gadget - carterie - confiserie - déco et cotillons

Bing Bang Folies
Rue d'Armentières, 297
7783 Le Bizet

Tél. / Fax : +32(0)56/58 77 53
www.bingbangfolies.com
contact@bingbangfolies.com

40 | Gîtes du Mai Cornet



Deux gîtes au sein d'une ferme en carré typique de la région.

Twee vakantiehuizen in een typische vierkante boerderij van de streek.

M & Mme Bernard Bonte - Annemie Vanhecke
chaussée de Warneton, 185 - 7784

Bas-Warneton

Tél. : +32(0)56 55 55 95

+32(0)477 40 44 35

bernardbonte@hotmail.com

► TARIFS |

Week-end : 150 € à 200 €

Semaine : 350 € à 370 €

Charges comprises

Nettoyage compris

Draps fournis gratuitement

Capacité : 1 gîte 3 à 5 pers. (1 chambre 2 p + 1 chambre 1 p + 1 divan lit) et 1 micro-gîte 2 à 4 pers (1 chambre 2 p + 1 divan lit)



Gîte et
micro-gîte à la ferme



Distance gare : ± 2 km



41 | La Rubiana



Steak house, spécialité côtes à l'os. Grande terrasse avec jeux pour enfants. Service traiteur.

Steak house, ribstuk. Groot terras met speelplein voor kinderen. Ook is er een traiteurdienst.

Route de Flandres, 68 - 7780 Comines

Tél. : +32(0)56 55 50 46

www.larubiana.be

➔ **OUVERTURE** Tous les jours sauf le mardi, mercredi et jeudi

non	oui	40 pers
oui	oui	/
oui	non	28 → 48 €
oui	oui	10 → 20 €
oui	80 pers	

42 | L'Auberge



Face au mémorial britannique, en bordure des bois de Ploegsteert.

Spécialités : Anguilles de rivière, moules en saison.

Tegenover de Britse Memoriaal, langs de bossen van Ploegsteert. Franse kookkunst en wild op seizoen.

Rue de Messines, 159 - 7782 Ploegsteert

Tél. : +32(0)56/58 84 41

www.auberge-ploegsteert.be

restaurant@auberge-ploegsteert.be



➔ **OUVERTURE** Tous les jours sauf le lundi après-midi et le mardi

oui	oui	20 pers
oui	oui	/
oui	oui	30 → 50 €
non	non	18 → 22,50 €
oui	45 pers	

43 | Le Plat Pays



Dans une ferme rénovée avec grand jardin et jeux pour enfants. Salle de réception, salle de fête, service traiteur.

Gereneveerde boerderij met grote tuin en speelplein voor kinderen. Ontvangstzaal, feestzaal, traiteurdienst.

Houtemstraat, 43 - 8990 Zandvoorde

Tél / Fax: +32(0)57 48 51 19 - +32(0)494/52 54 28

info@platpays.be www.platpays.be

➔ **OUVERTURE** Tous les jours sur réservation

oui	oui	180 pers (repas)
oui	oui	400 pers (reception)
oui	non	à partir de 17,50 €
oui	oui	/
non	200 pers	

44 | Du côté de chez nous



Salle de réception et service traiteur : banquet, baptême, communion, anniversaire, mariage, funérailles, séminaire et cocktail. Menus gastronomiques sur demande.

Ontvangstzaal en traiteurdienst : banket, doop, communiefeest, verjaardag, huwelijk, begrafenissen, seminarie, cocktail.

Place Saint-Martin, 16 - 7784 Bas-Warneton

Tél. : +32(0)56/55 85 65 - +32(0)497/89 96 18

ducotedecheznous@hotmail.be

➔ **OUVERTURE** Tous les jours sur réservation

non	oui	/
oui	non	70 pers
oui	non	15 à 50 €
oui	oui	12 €
oui	/	

Chien admis Terrasse Accès handicapé Toilette handicapé Petite restauration Menu enfant Paiement bancaire



**Poissonnerie
DECONINCK - ROMMELAERE**

Rue de la Gare, 11 à 7780 Comines

*** Poisson Frais
* Moules Fraîches
* Produits Traiteur**

Tél.: 056/55 96 20
Fermé dimanche et lundi

45 | La Passion des Terroirs



En centre ville / accès parking facile / cadre accueillant et convivial / belle cave / cuisine traditionnelle / spécialités : tartare, onglet à l'échalote

Rue du Pont-Neuf, 2 - 7780 Comines

Tél. : +32(0)56 33 38 00

+32(0)474 90 86 41

info@lapassiondesterroirs.be

➔ **OUVERTURE** Tous les midis du lundi au samedi. Vendredi et samedi soir. Fermé le dimanche.

☐ oui	☐ oui	☐ /
☐ oui	☐ oui	☐ 20 pers
☐ oui	☐ non	☐ 14 → 28 €
☐ oui	☐ non	☐ 8,80 →
☐ oui	☐ 40 pers	☐ 18,50 €

46 | La Howarderie



La pomme de terre dans tous ses états ! Restaurant à la ferme avec salles de réception et gîte de grande capacité.

Aardappelen in verschillende vormen. Restaurant op de boerderij met ontvangsten en logies met ruime oppervlakte.

Rue de la Howarderie, 9 - 7783 Le Bizet

Tél. : +32(0)56 58 89 65

info@howarderie.be www.lahowarderie.be

➔ **OUVERTURE** Vendredi, samedi et dimanche

☐ oui	☐ oui	☐ 50 pers
☐ oui	☐ non	☐ 130 pers
☐ oui	☐ oui	☐ 20 → 70 €
☐ oui	☐ oui	☐ 8 → 20 €
☐ oui	☐ 200 pers	

47 | Le Relais du Gheer



La tradition des grillades. Spécialités : riz de veau, Carbonnades à la Queue de Charrue, poissons.

De traditie van geroosterde vleesgerechten.

Route de Ploegsteert, 43 - 7784 Warneton

Tél. : +32(0)56 58 79 00 - +32(0)473 61 06 56

debfamily@skynet.be - <http://relais.legheer.be>

➔ **OUVERTURE** Vendredi soir, samedi soir et dimanche midi

☐ oui	☐ oui	☐ 20 pers
☐ oui	☐ oui	☐ 38 pers
☐ oui	☐ non	☐ 22 → 30 €
☐ oui	☐ non	☐ 13 → 18 €
☐ non	☐ 28 pers	

48 | Ice Mountain



Deux restaurants/tea-room (Le Montagnard et le Ice Mountain) au cadre chaleureux et vue panoramique sur les pistes de skis. On peut y déguster des plats typiques montagnards : raclette, fondue, tartiflette, ...

Twee restaurants/tea-room (Le Montagnard en Ice Mountain) in een gezellige sfeer en panoramisch zicht op de skipistes. U kan er proeven van heerlijke gerechten uit de bergen : raclette, fondue, tartiflette, ...

Rue des Rubaniers (ZI) - 7780 Comines

Tél. : +32(0)56 55 45 40 info@ice-mountain.com

www.ice-mountain.com

➔ **OUVERTURE** Tous les jours en hiver. Fermé le lundi et mardi de mai à septembre.

☐ non	☐ oui	☐ 180 pers
☐ non	☐ oui	☐ (Le Montagnard)
☐ non	☐ oui	☐ /
☐ oui	☐ oui	☐ 12,50 →
☐ oui	☐ oui	☐ 21,50 €
☐ oui	☐ 450 pers	☐ (Ice M.)

■ Jeux enfants intérieur ■ Jeux enfants extérieur ■ Capacité restaurant ■ Capacité terrasse ■ Capacité salle ■ Tarifs menu ■ Tarifs plat



Le Carré
des Sens

Salle de réception pour mariages, anniversaires, séminaires, baptêmes et communions.

1, Chemin de l'Hirondelle, 7784 Warneton

Tél. : +32(0)56 54 34 54 - +32(0)483 51 00 30

lecarredessens7784@gmail.com - www.lecarredessens.be

49 | Le Revatom



Simple et raffiné... le Revatom est une table qui offre des saveurs !

Eenvoudige en verfijnde... de Revatom is een tafel die smaken biedt !

Rue du Faubourg, 38 - 7780 Comines
Tél. : +32(0)56 55 82 86 revatom@hotmail.be
www.restaurant-revatom.be

➔ **OUVERTURE** Tous les jours à midi.
Le vendredi et samedi soir. Fermé le lundi et le mercredi.

oui	oui	30 pers
oui	oui	30 et 50 pers
non	non	28,50 €
oui	non	12 → 21 €
non	80 pers	

50 | Les Gourmandises de Campagnac



Découvrez les préparations maison, des petits pains aux mignardises pour le café.
Nos spécialités variées : foie gras, canard, poissons, St-Jacques, boeuf Angus, gibiers en saison.

Ontdek de huisgemaakte zoetsappigheden voor bij de koffie. Onze gevarieerde specialiteiten : foie gras, eend, cis, St-Jacob, Angus rund, wild in het seizoen.

Riche rue, 1 - 7784 Warneton
Tél. : +32 (0)56 58 82 44
gourmandises.campagnac@skynet.be
www.gourmandisescampagnac.com

➔ **OUVERTURE** Le jeudi, vendredi et dimanche midi. Le vendredi et samedi soir. Semaine sur réservation (min. 10 pers.).

oui	oui	12 pers
oui	oui	35 €
oui	non	16 → 25 €
oui	non	
non	30 pers	

Chien admis Terrasse Accès handicapé Toilette handicapé Petite restauration Menu enfant Paiement bancaire
 Jeux enfants intérieur Jeux enfants extérieur Capacité restaurant Capacité terrasse Capacité salle Tarifs menu Tarifs plat



"La Taverne du Pont Neuf"
PIZZERIA
sur place ou à emporter
Rue du Fort 45 - 7780 COMINES
Tél. 00 32 56 55 47 94

Ouvert : lundi midi
Jeu, ven, sam, dim : midi et soir
Fermé le mardi et mercredi



Produits du terroir

Streekprodukten



Streekprodukten | **Produits du terroir**



Miels et confitures

Miels et confitures : Miel selon la saison (toutes fleurs, eucalyptus, gelée royale...). 200 gr.
Gelée de pommes à la bière Baptiste. 225 gr.
Confiture de rhubarbe à la bière Baptiste. 225 gr.

Chez Christa : 9 chemin de la blanche
7782 Ploegstreet

Tél. : +32 (0)56 58 88 52 - +32 (0)478 58 59 01
Ouverture : vendredi et samedi de 9h à 18h sans interruption.

Bières, apéritifs, vins et jus de fruits

La Baptiste : Triple blonde au houblon de Warneton, brassée en hommage à Jean-Baptiste Soete, dernier meunier du Moulin Soete (Comines-Ten-Brielen), lieu-dit "Capelle". Bouteille de 33 cl (7,7°).

La Mountche : Triple brune qui tient son nom de la fête populaire de la Saint-Nicolas à Warneton. Bouteille de 33 cl (8,8°)

L'apéritif «Amer Commynes» : Apéritif à base d'oranges et de plantes (21°, 24° ou 30°). Sorte de «Picon» au goût et à l'arôme typés (pur ou préparé avec de la grenadine et du kirsch).

Brasserie Bataille-Dumortier :
45 rue de Wervicq, 7780 Comines

Tél. : +32 (0)56 55 51 28 - Fax : +32 (0)56 55 75 15
Ouverture : du lundi au vendredi de 8h30 à 12h30 et 13h à 16h30 sauf jeudi jusque 17h.

Le vin de la Ferme Bleue : Vin blanc sec, cépage Müller-Thurgau, léger et fruité au goût muscaté.

Johan Lécluse : 74 rue Fosse aux Chats,
7780 Comines

Tél. : +32 (0)474 93 87 64 - +32 (0)56 55 76 74
Ouverture : tous les jours de 9h à 18h sauf le dimanche.

La bière Queue de Charrue : Bière artisanale brune (5,4°), ambrée (5,5°) ou blonde (9°) à haute fermentation et au goût sucré. Bouteille de 33 cl.

Brasserie Vanuxeem : 150 rue d'Armentières,
7782 Ploegsteert

Tél. : +32 (0)56 58 89 23 - Fax : +32 (0)56 58 75 59
Ouverture : du lundi au samedi de 8h à 18h50.
Fermé le dimanche et jours fériés.

Le jus de Pommes : Jus de Pomme artisanal pressé à la ferme en bouteille de 1 litre.





Chez Christa : 9 chemin de la blanche
7782 Ploegsteert
Tél. : +32 (0)56 58 88 52 - +32 (0)478 58 59 01
Ouverture : mercredi et jeudi de 9h à 14h,
vendredi de 9h à 17h30.

Boucherie Bouw : 52 rue du Touquet, 7783 Bizet
Tél. : +32 (0)56 58 89 62
Ouverture : du mardi au samedi de 8h30 à 19h30,
le dimanche de 8h30 à 12h30 et de 17h à 19h30.
Fermé le lundi toute la journée.

Escargots

Escargots : Escargots à la bourguignonne, assortiment (roquefort, fromage de chèvre, bourguignonne), en bocal (cuits au court bouillon).

Fabien Lesaffre : 1447 chemin de l'Apothicaire,
F-59560 Comines - Tél. : +33(0)3 20 39 31 61
Ouverture : du lundi au samedi de 14h à 19h.
Fermé le dimanche.

Le Pâté du Marmouset : A base de veau et de raisins.
A l'origine, le casse-croûte du marmouset, l'apprenti
rurbanier. 250 gr.

Boucherie Bonte : 6 rue du Faubourg,
7780 Comines
Tél. : +32 (0)56 55 54 48
Ouverture : du lundi au samedi de 8h à 12h30
et de 14h à 19h. Dimanche de 8h à 12h30 et 17h à
19h. Fermé le Mercredi.

Boucherie et charcuterie

Le Pâté Queue de Charrue : A base de foie et de
joue de porc. Pâté de campagne à la Queue de
Charrue, bière locale de Ploegsteert. 180 gr.

Le Potjevlees : Terrine de plusieurs viandes blanches
en gelée légèrement citronnée. 180 gr.

Petit fumé du Bizet : Saucisson fumé de pur porc
maigre.

Boucherie Delsalle : 413 rue d'Armentières,
7783 Bizet
Tél. : +32 (0)56 58 86 24
Ouverture : tous les jours de 9h à 12h30 et de 14h
à 19h15 (sauf le lundi, le mercredi et jours fériés),
le dimanche de 9h à 12h30 et de 17h à 19h15.

Régis Ramon
Jardins - élagage

Route des Flandres, 12 - 7780 Comines
Tél.: 056/55 51 87 - GSM: 0495/30 04 43

YPRES



© Tourisme Dienst - Stad Ieper

ARMENTIÈRES



© Office du Tourisme - Les Prés du Hem

Près de chez nous
In de regio

WAMBRECHIES



LILLE



© Maximine Dufour - Frédéric Loyano - Don Muschter - DR

allure

THE BEAUTY EXPERT

COIFFURE

3, rue d'Hollebeke - 7781 Houthem - tél. : +32(0)56/29 49 97 - fermé le mardi



WERVIK



© Toerisme Dienst Wervik

COMINES FRANCE



© Ville de Comines 2009

MOUSCRON



© Office du Tourisme - Ville de Mouscron

TOURNAI



© Office du Tourisme - Ville de Tournai

L57
prêt-à-porter

Rue de la Gare, 57
7780 Comines
Tél.: +32(0)56/55 49 03

Prêt à porter féminin & masculin
Accessoires - bijoux - sacs - chaussures
Nos marques: Guess - I Code "IKKS" - Melvin

In de regio | Près de chez nous



Office du Tourisme | Dienst voor toerisme

Ouvvert du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 17h.

Vous y trouverez brochures, cartes de randonnées, agenda de festivités, guides touristiques, hébergements, produits du terroir...

Nous accueillons également les groupes tout au long de l'année, différents programmes ont été mis en place par l'Office du Tourisme en collaboration avec les guides touristiques. N'hésitez pas à nous contacter pour organiser votre journée à Comines-Warneton.

Open van maandag t/m vrijdag van 9 tot 12 uur en 14 tot 17 uur.

U vindt er folders over de omringende gemeenten, bedrukte omlopen, agenda over de lokale feestelijkheden, toeristische gidsen, B&B adressen, streekprodukten...

Wij ontvangen bezoekersgroepen heel het jaar door, verschillende programma's zijn voorgesteld in samenwerking met onze toeristische gidsen.

Aarzel dan niet meer en neem contact met ons om een daguitstapje op touw te zetten.



G. Vandenbroucke-Volckaert

25, rue de la Gare - COMINES

☎ (056) 55 54 89 Fermé le jeudi et dimanche

[illegible]

51

BBD

**BROUWERIJ - BRASSERIE
BATAILLE-DUMORTIER**

Wervikstraat 45 - rue de Wervicq 45
7780 KOMEN - COMINES
☎ 056/55 51 28



Dominique, artiste peintre,
vous propose de plonger
dans le monde merveilleux de

l'AQUARELLE

Juste pour essayer...
ou pour vous perfectionner

NOUVEAU

Un cours...

Une journée... le SAMEDI
ça vous dit ?

Alors, pour connaître le prix, les dates et les lieux
des samedis et des autres jours de cours :

COPPE Dominique

Rue de la Gare, 15 • 7780 Comines

Tél.: +32(0)56/55 76 21 ou +32(0)476/45 75 89

dcoppe2@hotmail.com • <http://www.dcoppe.com>



IDEES CADEAUX : OFFREZ DES COURS D'AQUARELLE

Machine à teinter Levis



«DES COULEURS
à L'INFINI...»

Nouvel
aménagement
des rayonnages!



Grand choix!!!

Connaissez-vous
les PANNEAUX-TUILES?

PANNEAUX- TUILES



Une toiture de
panneaux-tuiles
qui surpasse
tout!

PARFUMERIE ■ INSTITUT ■ COIFFURE MIXTE

Vendôme

UV ■ PROTHÉSISTE ONGULAIRE

24, rue du Fort COMINES B • 056 55 55 29 • www.parfumerie-vendome.be • cominesvendome@yahoo.com • parfumerie-vendome@telenet.be
Horaires: Mardi-jeudi: 8h30-19h / vendredi: 8h30-19h / samedi: 8h-18h

○ Extension **3.95€** par mèche

Pose + coupe compris

○ Défrisage brésilien **149€**

○ Coupe + brushing **19€**

Coupe homme **12€**

○ Nouveau LPG soin anti cellulite

32€ pour 30 minutes

17€ pour la deuxième séance



TOUTE
L'ANNÉE en
parfumerie:
-20%

○ Pédicure médicale (cor,
durillon, ongle incarné,...)

17€

○ Epilation sourcil: **5€**

Dos: **16€**

Torse: **12€**

Mallot intégral: **15€**

Office du Tourisme de Comines-Warneton
Chemin du moulin Soete, 21
7780 Comines

Tél. : +32(0)56/55 56 00 - Fax: +32(0)56/55 56 08
otcomines@gmail.com
www.visitcomines-warneton.be

Ouvert toute l'année, du lundi au vendredi :
9h à 12h - 14h à 17h
Week-ends de 13h30 à 17h30 :
dernier we de juin au premier we de septembre

Avec le soutien du Commissariat Général au Tourisme de la Région
Wallonne, les collaborations de la Maison du
Tourisme de la Picardie et de la Ville de Comines-Warneton.

